

中心:		姓名	:	
	 			

1100308 高中職生 中翻英短文翻譯 題目

我租的屋子其實不小,樓下是客廳,樓上是四間臥室。我像傻子似的,一個人住進了這幢屋子,然後我想起了那部恐怖電影,女主角的鬼魂在荒野裡呼叫,我不禁害怕起來,入睡以前,我做了一件丟臉的事,我打開了走廊的燈,這樣至少比整個屋子一片漆黑好。

荒野 wildland

丟臉的、可恥的 shameful

黑漆漆的、伸手不見五指的 pitch black

1100308 高中職生 中翻英短文翻譯 參考答案

The house I had rented was actually not small at all. The lower floor was a living room, and the upper floor was four bedrooms. Like a fool, I had moved into this house all alone. I then thought of that horror movie. The actress, as a ghost, cried in the wildland. I couldn't help feeling scared. Before sleeping, I did a shameful thing. I turned on the hall light. At least, it's better than the whole house being pitch black.